

HOWLING: THE CITY OF NIGHTMARE

BY JAE GWON HYUN / YUNO

CHAPTER 09 CREDITS



translator: Jay

proofreader: molztami

editor: Jeca

quality checker: Marzia

VISIT US AT [HTTP://JCLSCANS.WORDPRESS.COM](http://jclscans.wordpress.com)



PLEASE SUPPORT THE MANGA OF THIS WEBTOON BY
VISITING [HTTP://WEBTOONS.DAUM.NET](http://webtoons.daum.net)

#9. Leave No Stone Unturned





You got a draft notice? Why wasn't there any order?

Why are you asking me...?





The prosecutor :

It's probably
because the higher ups
are watching everything
he does with double
torches...

drop

He's really being
stuffy...



It feels like, Ja Woon Min is making things more complicated...



The prosecutor is only trying to be careful. You know this case is like a bowl of poison.

*And pick up
Chang prepared to
kill her.*



Even so, it isn't my style to dilly dally like this...

How many days has it been?
I'm tired of it.

You think you've got it bad?
I was rejected by my girlfriend...

You... You deserve it.

*Ah, I left
my cell phone.*



H o w l i n g

하울링

: 악몽의 도시

© 글.현재권 그림.유노
2015.PATUNO.COM

So... it is like... it is
Yes... That's...

But... because
he is... by doing... so...

YOU KNOW WHAT MY COLLEAGUE
They are already arrested... I think maybe because they
thought "I wonder if you don't like me too, what do you
think?"

2014

11/11/14

11/11/14

I've seen the picture of the victim. She is well... I think she is...
He saw them, paid money, then sent it to you guys.

2014/11/11 REPORT

11/11/14

11/11/14

She's not that pretty. But she is really good. My friend is pretty than her.

11/11/14

11/11/14

11/11/14

They were... have passed on to another place. I think they really catch the animal...
I think that... I think that they were... didn't catch the animal of a girl... I think...
I think that... I think that they were... didn't catch the animal of a girl... I think...
I think that... I think that they were... didn't catch the animal of a girl... I think...

2014/11/11 REPORT

11/11/14

11/11/14

Could this happen for someone? Maybe the real problem because they were pretty.

—And—

they say that the photographs
of the victims have been leaked
on the Internet.

What do you think,
Professor Saak Sa Gam?

Yes... that's right.

The manner in which
the women were killed was really
cruel. Ah... that's what I think...

Because the victims
were really attractive, it has
become such a huge issue.

Ah... that's what I think.

Secondly, this is hurting
the victim's families... Ah...
it's a grave situation...

I think it should be
stopped by the authorities
Ah... that's what I think...

Ah, yes, thank you.
We've now heard the professor's
opinion. Up next.





The police are still investigating the murders. No official statement has been released...

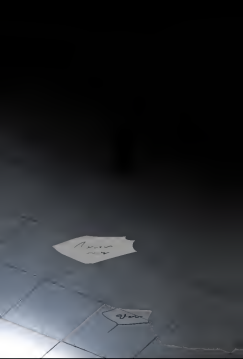
We haven't received any details about the case. The joint investigation team seems to be keeping information from the public...





.....







He seems
to be some sort
of pervert



He mutilated their
faces like that...

...washed their bodies
and gave them a manicure
and a pedicure

It was all
meticulously done



The colourful ties
he used can be bought from
any stationary shop or online
through the internet.



He cleanly connected all
the parts that were cut.

It's very
likely that he is
extremely cautious
and watchful.



Just as I suspected.
The killer sounds like
Ja Woon Min.



It's true that he
had a connection with
the last victim, but...



There is neither
a motive nor enough
evidence. We haven't
established exactly what
his relation to Joo Hee Yi
is, either.



And people like
him take a longer time
to investigate.

We will be the first
ones to fire out when we
interrogate him.



How annoying











The prime suspect is
now under surveillance.

A close-up of a man with dark hair, looking down and eating a piece of food with chopsticks. He has a focused expression.



We've already
got the warrant.
If we poke around,
maybe something
will come up.

A close-up of the same man looking upwards with a slight smile. A single drop of sweat is visible on his forehead.

I have a good
feeling about this.

Look
about that...





ASSIST HIM?!

Yes, the
prosecutor is going
to be responsible
for everything...

Wow, he's really
being obstinate

**DID HE GO TO
JA WOON MIN
TO SAY THAT
HE'S TAKING
HIS SIDE?!**

...I'm so sorry...



There must be
a reason...

But he should've
at least consulted
with us first.



I'm sorry...



Sigh

So, who do you want to assign to him?

Detectives Oh and Jo were in charge of the team, so maybe one of them...?

Detective Oh is more meticulous.

Well whoever comes back first...

bam



Ah, are you
having some
dinner?



Well, I'll be going out again
Have fun eating

Cellphone.
Cellphone.



Cellphone
Where is my cellphone

I think I put it
inside my locker

creak



Ah here...





어시스트/ 리스, 예주두칸

*T1/4 The author thanks Lys and
twoothers for their help in
illustrating this narrative





Translators

KOREAN, JAPANESE
& CHINESE, WE ARE IN
DIRE NEED OF YOU!

Editors

SOMEONE WHO IS
KNOWLEDGEABLE
OF PHOTOSHOP!

Cleaners

IF YOU LIKE TO
ERASE TEXTS AND HAS
BASIC KNOWLEDGE OF
PHOTOSHOP, THIS
POSITION IS FOR YOU!

Proofreaders

IF YOU ARE A
GRAMMAR-NAZI
WITH OR WITHOUT
EXPERIENCE!

Typesetters

KNOWS A LOT ABOUT
FONTS! EXPERT IN
CTRL+C & +V.

JOIN
US!

WE NEED YOU!

IF YOU WISH TO HELP US, PLEASE VISIT OUR SITE! :)

SITE: [HTTPS://LOLSCANS.WORDPRESS.COM](https://lolscans.wordpress.com)

FORUM: [HTTP://LOLSCANS.BOARDS.NET](http://lolscans.boards.net)

ARTWORK BY: [HTTP://TUNAKO.DEVIANTART.COM/](http://tunako.deviantart.com/) | EDITED BY LOLSCANS



PLEASE VISIT US ON:

SITE: [HTTPS://LOLSCANS.WORDPRESS.COM/](https://lolscans.wordpress.com/)

FORUM: [HTTP://LOLSCANS.BOARDS.NET](http://lolscans.boards.net)

Art Contest

Hello lovely readers!

LOLScans will be holding its first monthly art contest! The theme for the month is "Mythical". For more details on the contest, please visit our forum:

<http://lolscans.boards.net>